



29 – septiembre – 2024

Misión Católica
Hispanohablante de Lucerna
Weystrasse, 8; CH-6006 Luzern
el.: 041 410 13 91
email: [spaniermission@
migrantenseelsorge-luzern.ch](mailto:spaniermission@migrantenseelsorge-luzern.ch)
Web: www.misioncatolicalucerna.ch



DOMINGO 26° del Tiempo Ordinario, B 110ª Jornada Mundial del Migrante y del Refugiado 2024

"DIOS CAMINA CON SU PUEBLO"



Colecta diocesana en favor de los proyectos solidarios de Migratio:

- 1) Acondicionamiento de un edificio de las Hermanas de San José de Cracovia (Polonia) para acoger a refugiados ucranianos.
- 2) En Suiza, apoyamos proyectos en el campo del asilo y los refugiados, así como la atención pastoral a personas de Eritrea, India (siromalabares) y pequeñas comunidades que hablan otras lenguas.

Gracias por su donativo.

CANTO DE ENTRADA

DIOS NOS CONVOCA, VENID Y
ESCUCHEMOS SU VOZ.
LA MESA HA PREPARADO, SU
PAN ES SALVACIÓN.
¡GRACIAS, SEÑOR, POR SER TUS
INVITADOS!

1. Venid, celebrad la palabra,

venid, acoged la verdad
y en hermandad
cantad la Nueva Alianza.

2. Venid, celebrad la esperanza,
venid a la Cena Pascual
y en hermandad
cantad la Nueva Alianza.

REFLEXIÓN INICIAL

Con su mensaje a la Iglesia y a todas las personas de buena voluntad, el papa Francisco nos invita a reflexionar sobre el tema del camino para emigrantes y refugiados: **Dios camina con su pueblo.**

Encomendamos al Señor a los emigrantes y refugiados que necesitan protección, acompañamiento y apoyo en su camino.

«Muchos migrantes experimentan a Dios como su compañero de viaje, guía y ancla de salvación», dice el papa. En un viaje necesitan el apoyo de nuestra oración, pero también nuestro apoyo y el compromiso de las naciones por el bien de las personas.

CANTO DEL SEÑOR, TEN PIEDAD

Señor, ten piedad. Cristo, ten piedad. Señor, ten piedad. Que Dios, rico en misericordia tenga piedad de nosotros, perdone nuestros pecados y nos lleve a la vida eterna. **Amén.**

GLORIA

**Gloria a Dios en el cielo,
y en la tierra paz a los
hombres que ama el Señor.
Por tu inmensa gloria te
alabamos, te bendecimos,
te adoramos, te glorificamos,
te damos gracias,
Señor Dios, Rey celestial,
Dios Padre todopoderoso.
Señor, Hijo único, Jesucristo;
Señor Dios, Cordero de Dios,
Hijo del Padre;
tú que quitas el pecado del**

**mundo,
ten piedad de nosotros;
tú que quitas el pecado del
mundo,
atiende nuestra súplica;
tú que estás sentado a la
derecha del Padre,
ten piedad de nosotros;
porque sólo tú eres Santo,
sólo tú Señor,
sólo tú Altísimo, Jesucristo,
con el Espíritu Santo
en la gloria de Dios Padre. Amén**

ORACIÓN COLECTA:

Oh, Señor, para quien nadie es extraño,
y ninguno está lejos de tu protección,
mira compasivo a los migrantes y refugiados,
a las personas discriminadas y a los niños y niñas abandonados,
para que les sea concedida la libertad de poder volver a su tierra,
si así lo desean, y a nosotros danos un amor como el tuyo
hacia toda persona necesitada. PNSJC... **Amén.**

1ª LECTURA

Núm 11, 25-29

Lectura del libro de los Números.

En aquellos días el Señor bajó en la Nube, habló con Moisés y, apartando algo del espíritu que poseía, se lo pasó a los setenta ancianos. En cuanto se posó sobre ellos el espíritu, se pusieron a profetizar. Pero no volvieron a hacerlo.

Habían quedado en el campamento dos del grupo, llamados Eldad y Medad. Aunque eran de los designados, no habían acudido a la tienda. Pero el espíritu se posó sobre ellos, y se pusieron a profetizar en el campamento.

Un muchacho corrió a contárselo a Moisés: «Eldad y Medad están profetizando en el campamento».

Josué, hijo de Nun, ayudante de Moisés desde joven, intervino: «Señor mío, Moisés, prohíbeselo».

Moisés le respondió: «¿Es que estás tú celoso por mí? ¡Ojalá todo el pueblo del Señor recibiera el espíritu del Señor y profetizara!».

Palabra de Dios. **Te alabamos, Señor.**

SALMO RESPONSORIAL

Sal 19(18), 8. 10. 12-13. 14

***R/* Los mandatos del Señor son rectos y alegran el corazón.**

La ley del Señor es perfecta y es descanso del alma;
el precepto del Señor es fiel e instruye a los ignorantes. *R/*

El temor del Señor es puro y eternamente estable;
los mandamientos del Señor son verdaderos y enteramente justos. *R/*

También tu siervo es instruido por ellos
y guardarlos comporta una gran recompensa.
¿Quién conoce sus faltas? Absuélveme de lo que se me oculta. *R/*

Preserva a tu siervo de la arrogancia, para que no me domine:
así quedaré limpio e inocente del gran pecado. *R/*

2ª LECTURA

Sant 5, 1 – 6

Lectura de la carta del apóstol Santiago.

Atención, ahora, los ricos: llorad a gritos por las desgracias que se os vienen encima. Vuestra riqueza está podrida y vuestros trajes se han apollado. Vuestro oro y vuestra plata están oxidados y su herrumbre se convertirá en testimonio contra vosotros y devorará vuestras carnes

como fuego. ¡Habéis acumulado riquezas... en los últimos días!
Mirad, el jornal de los obreros que segaron vuestros campos, el que vosotros habéis retenido, está gritando, y los gritos de los segadores han llegado a los oídos del Señor del universo.

Habéis vivido con lujo sobre la tierra y os habéis dado a la gran vida, habéis cebado vuestros corazones para el día de la matanza.

Habéis condenado, habéis asesinado al inocente, el cual no os ofrece resistencia.

Palabra de Dios. **Te alabamos, Señor.**

ALELUYA: Cf. Jn 17, 17b.a

Tu palabra, Señor, es verdad; santifícanos en la verdad.

EVANGELIO

Mc 9, 38-43. 45. 47-48

El Señor esté con vosotros. **Y con tu espíritu.**

✠ Lectura del Santo Evangelio según san Marcos. **Gloria a ti, Señor**

En aquel tiempo, Juan dijo a Jesús: «Maestro, hemos visto a uno que echaba demonios en tu nombre, y se lo hemos querido impedir, porque no viene con nosotros».

Jesús respondió: «No se lo impidáis, porque quien hace un milagro en mi nombre no puede luego hablar mal de mí. El que no está contra nosotros está a favor nuestro.

Y el que os dé a beber un vaso de agua porque sois de Cristo, en verdad os digo que no se quedará sin recompensa. El que escandalice a uno de estos pequeñuelos que creen, más le valdría que le encajasen en el cuello una piedra de molino y lo echasen al mar.

Si tu mano te induce a pecar, córtatela: más te vale entrar manco en la vida, que ir con las dos manos a la gehenna, al fuego que no se apaga.

Y, si tu pie te induce a pecar, córtatelo: más te vale entrar cojo en la vida, que ser echado con los dos pies a la gehenna.

Y, si tu ojo te induce a pecar, sácatelo: más te vale entrar tuerto en el reino de Dios, que ser echado con los dos ojos a la gehenna, donde el gusano no muere y el fuego no se apaga».

Palabra del Señor. **Gloria a ti, Señor Jesús.**

CREDO

**Creo en un solo Dios,
Padre Todopoderoso,
Creador del cielo y de la
tierra, de todo lo visible y lo
invisible.**

**Creo en un solo Señor,
Jesucristo, Hijo único de
Dios, nacido del Padre antes
de todos los siglos.**

**Dios de Dios, Luz de Luz,
Dios verdadero de Dios
verdadero,
engendrado, no creado,
de la misma naturaleza del
Padre,
por quien todo fue hecho.**

**Que por nosotros, los
hombres,
y por nuestra salvación bajó
del cielo,
y por obra del Espíritu Santo
se encarnó de María, la
Virgen, y se hizo hombre.
Y por nuestra causa fue
crucificado
en tiempos de Poncio Pilato,
padeció y fue sepultado,**

**y resucitó al tercer día según
las Escrituras,
y subió al cielo y está
sentado a la derecha del Padre,
y de nuevo vendrá con gloria
para juzgar a vivos y
muertos,
y su reino no tendrá fin.**

**Creo en el Espíritu Santo,
Señor y dador de vida,
que procede del Padre y del
Hijo,
que con el Padre y el Hijo
recibe una misma adoración
y gloria,
y que habló por los profetas.**

**Creo en la Iglesia,
que es una, santa, católica y
apostólica.**

**Confieso que hay un solo
bautismo para el perdón de
los pecados.**

**Espero la resurrección de
los muertos
y la vida del mundo futuro.
Amén.**

PETICIONES

Oremos al Señor, nuestro Dios, él ha sido nuestro refugio de generación en generación.

1. Para que la Iglesia no se cierre nunca, por la gracia del Espíritu Santo, a la comunión de pueblos y razas, roguemos al Señor.

Te rogamos, óyenos.

2. Por las personas migrantes, por los pueblos que las acogen, y por la mutua comprensión y acogida, roguemos al Señor.

3. Por quienes han perdido la vida al intentar huir de la guerra, el hambre o la violencia; y por todos nuestros difuntos, roguemos al Señor.
4. Por cuantos dedican tiempo y energías a acoger y acompañar a refugiados y emigrantes, roguemos al Señor.
5. Por la paz entre los pueblos y por la convivencia pacífica y respetuosa dentro de cada país entre las diversas culturas y religiones, roguemos al Señor.
6. Por todos nosotros para seamos cada vez más generosos con los demás como consecuencia de nuestra entrega al evangelio, roguemos al Señor.

Escucha, Señor, nuestras súplicas y realiza en nosotros la unidad en la fe y en el amor. Por JNS. **Amén.**

CANTO OFERTORIO

Llevemos al Señor,
el vino y el pan.
Llevemos al altar,
la vid y el tragal.
EL SEÑOR NOS AMÓ,
ÉL NOS AMÓ Y AMARÁ.

EL SEÑOR NOS AMÓ,
POR SIEMPRE NOS AMARÁ.
Llevemos al Señor,
trabajo y dolor.
Llevemos al altar,
ofrendas de paz.

«ORAD HERMANOS PARA QUE ESTE SACRIFICIO...»

El Señor reciba de tus manos este sacrificio, para alabanza y gloria

de su nombre, para nuestro bien y el de toda su santa Iglesia.

ORACIÓN SOBRE LAS OFRENDAS:

Tu quisiste, Señor, que tu Hijo entregara su vida para congregar en la unidad a tus hijos dispersos, concédenos que esta ofrenda de paz logre la unión de las voluntades y aumente nuestra caridad fraterna. PjNS. **Amén.**

PREFACIO

El Señor esté con vosotros. **Y con tu espíritu.**
Levantemos el corazón. **Lo tenemos levantado hacia el Señor.**
Demos gracias al Señor, nuestro Dios. **Es justo y necesario.**

♪ SANCTUS

Santo, Santo, Santo es el Señor, hosanna en las alturas.

Bendito es el que viene en nombre del Señor.

En unión del coro de los ángeles en el cielo,
te alaba el coro de tus santos en la tierra.

Hosanna en el cielo.

«ESTE ES EL SACRAMENTO DE NUESTRA FE»

Anunciamos tu muerte, proclamamos tu resurrección, ¡Ven, Señor Jesús!

PADRE NUESTRO

**PADRE NUESTRO,
que estás en el cielo,
santificado sea tu Nombre;
venga a nosotros tu reino;
hágase tu voluntad
en la tierra como en el cielo.**

**Danos hoy nuestro pan de cada día;
perdona nuestras ofensas,
como también nosotros
perdonamos a los que nos
ofenden; no nos dejes caer en la
tentación, y líbranos del mal. Amén.**

CORDERO DE DIOS...

**Cordero de Dios que quitas el pecado del mundo,
ten piedad de nosotros. (x2)**

**Cordero de Dios que quitas el pecado del mundo,
danos la paz.**

«ESTE ES EL CORDERO..., DICHOSOS LOS LLAMADOS A ESTA CENA»

**Señor, no soy digno de que entres en mi casa, pero una palabra
tuya bastará para sanarme.**

ORACIÓN DE POST-COMUNIÓN:

Señor, que nos has alimentado con un mismo pan y con un mismo cáliz,
danos humanidad para acoger con amor sincero
a refugiados y emigrantes, de manera que, al fin,
merezcamos reunirnos todos en la Tierra de la Vida. Por JNS. **Amén.**

CANTO FINAL

María, yo te saludo con gran amor;
Tú eres luz en la noche, faro en el mar;
Tú eres puerta del cielo, Madre de
Dios;
De ti nació para el mundo la
libertad.

ERES ESTRELLA, TE SALUDAMOS;
ERES LA MADRE DEL MISMO DIOS;
ERES ESTRELLA, TE SALUDAMOS;
MADRE DEL PUEBLO QUE BUSCA
A DIOS.

Sábado 5 de octubre: Vísperas del 27° domingo del TO, B.
En STA. ANNA KAPELLE (**Baar**), Eucaristía a las **18:00 h.**

Domingo 6 de octubre: Domingo 27° del TO, B: **ROSARIO EN TODA SUIZA.**
Eucaristía en **Sursee: 9:00.**
En **MARIAHILF (Lucerna)** a las **11:00.**
La organización «Pray Schwiiz!» te invita cordialmente a rezar en este día por nuestro país y sus gentes, por todos los pueblos del mundo, por la paz mundial y por la Santa Madre Iglesia. Cada persona puede también aprovechar esta oportunidad para consagrarse a sí misma y a su familia, etc. consagración al Corazón Inmaculado de María. Que nuestra Santa Madre lleve todas nuestras oraciones a su Hijo Jesús. En www.prayschwiiz.ch puedes ver el lugar más cercano posible y reunirte allí para rezar.

Domingo 13 de octubre:
Domingo 28° del TO, B
Euc. en **Sursee: 9:00.**
En **Lucerna** a las **11:00.**
En Gut Hirt (**Zug**) a las **19:30.**

ROSARIO
MARIAHILF

Todos los **miércoles**
a las
14:00 h.

COORDINACIÓN NACIONAL
DE LAS MISIONES CATÓLICAS DE LENGUA HISPANA DE SUIZA

Peregrinación Einsiedeln 2024

19 de octubre

11:00 a 12:00. Confesiones (Capilla Penitencial)
12:30 Celebración de la Eucaristía.
Preside Mons. Don José Villaplana,
obispo emérito de Huévea.
13:00 Comida compartida (Picnic)
16:00 Rezo del Santo Rosario



"Der Rosenkranz ist die Waffe
für diese Zeiten." Hl. Padre Pio

Rosenkranz in der ganzen Schweiz

(Rosary around Switzerland)

Betet für die Schweiz und die Welt
Sonntag, 6. Oktober 2024

in mehreren kath. Kirchen und Kapellen in der ganzen Schweiz
(mit päpstlichem und bischöflichem Segen)



← Mariahilfkirche

name
Mariahilfkirche

description
Mariahilfkirche
Museggstrasse 21
6004 Luzern

Domingo 6 de octubre 12:00- Después de
la Santa Misa, Misión Española
P. José Luis Tejería Ruiz

Sábado 19 de octubre: PEREGRINACIÓN A
EINSIEDELN: No hay Misa en **Baar.**

Autobús: Salida a las **9:00** en la **Löwenplatz**
de Lucerna. Regreso en el mismo lugar sobre
las **6:00** de la tarde. **Hay que apuntarse en la**
sacristía de Mariahilf o llamando por
teléfono a la Misión, antes del 1 de octubre.